



AGENDA

“Territorios guaraníes superando las consecuencias de la pandemia de COVID-19 en educación, salud, producción y la situación de las mujeres. Capitanía Zona Macharetí y Asociación Comunitaria Zona Ivo”

© Capitanía Zona Machareti

© Asociación Comunitaria Zona Ivo

Agenda. “Territorios guaraníes superando las consecuencias de la pandemia de COVID-19 en educación, salud, producción y la situación de las mujeres. Capitanía Zona Machareti y Asociación Comunitaria Zona Ivo.” Chaco boliviano: Capitanía Zona Machareti y Asociación Comunitaria Zona Ivo.

El levantamiento de información y la redacción de la agenda fue apoyado por Manos Unidas y el IPDRS, en el marco del proyecto: “Consolidación de los territorios indígenas en el Chaco boliviano.” La socialización y priorización fue apoyada por Fastenaktion. El equipo facilitador estuvo conformado por Jhaquelin Dávalos, Jael Farfán, Alberto Cuitira y Clelia Palacios. Participaron como asistentes de investigación Magaly Yachimba C., Luis Vivero S., Santa Egilio C. y Heydi Acosta. El diseño y arte fue trabajado por Aracely Gonzáles. La foto de portada fue tomada por Clelia Palacios, a la Comunidad de Yapi, durante una capacitación a (de dcha. a izqda.) Carlos Ireyo Torrez, Rufino Valencia (capitán comunal Yapi, interviniendo en la reunión), Alberto Cuitira (técnico IPDRS), José del Castillo, José Lozano Bernardino Flores, Mario Mendoza y la niña Danna Mendoza.



Bolivia Chaco chuquisaqueño, febrero de 2022.



En un día de siembra en la Comunidad Tatí, Evangelina Campero y sus hijos: Gadiel Guaripa Campero y Avimael Guarapia Campero. Foto de Gilda Campero.



Presentación

La Capitanía Zona Macharetí y la Asociación Comunitaria Zona Ivo se han reunido para analizar los efectos de la pandemia de COVID-19 en los territorios guaraníes frente a un nuevo escenario de planificación quinquenal que deben liderar el gobierno municipal para conducir sus acciones.

Las reflexiones y propuestas sobre cómo superar la pandemia se expresan en la presente agenda denominada: "Territorios guaraníes superando las consecuencias de la pandemia de COVID-19 en educación, salud, producción y la situación de las mujeres. Capitanía Zona Macharetí y Asociación Comunitaria Zona Ivo."

Esta propuesta viene de un proceso de investigación participativa desarrollado con mujeres y comunidades guaraníes. Un equipo de jóvenes de cada capitanía zonal visitó las comunidades para realizar un estudio diagnóstico sobre los efectos de la pandemia de COVID-19, a través de entrevistas y talleres. Los resultados preliminares del estudio se han compartido en talleres zonales y talleres con mujeres para precisar la redacción de propuestas de mitigación de los efectos de la crisis sanitaria. Posteriormente, la agenda fue presentada a autoridades municipales y actores locales para avanzar en su implementación. En todo este proceso han participado 229 personas, 173 mujeres y 56 hombres.

La agenda es un llamado a nuestras autoridades del municipio y al Estado, en sus otros niveles de gobierno con tuición sobre educación, salud, producción y la situación de las mujeres, principalmente. También, es un llamado a la misma organización, a las autoridades guaraní locales, zonales y nacionales de cara al Plan Territorial de Desarrollo Integral (PTDI) y al proceso de demanda autonómica que llevan las y los estatuyentes de la Autonomía Indígena Originario Campesina de Machareti.

Hemos recibido la pandemia de COVID-19 con una serie de necesidades educativas, tecnológicas, sociales y económicas sin atender. En la actualidad, los gobiernos locales tienen la oportunidad de planificar dialogando con las comunidades, recogiendo sus propuestas para mitigar los efectos de la pandemia y tomando en cuenta la sabiduría y la fuerza social de la nación guaraní, para garantizar una libre digna para los pueblos que formamos el Estado Plurinacional de Bolivia.

Bolivia, Chaco chuquisaqueño, febrero de 2022





Severa Valencia, criadora de abejas y chivas, en la Comunidad de Yapi, Asociación Comunitaria Zona Ivo.

Educación y cultura

Problemas

La pandemia de COVID-19 ha exigido altos costos para acceder a la educación. Al no contar con celulares, electricidad (en algunos casos), ni medios económicos para obtener megabytes (debido a elevadas tarifas de internet) se produjo una falta de continuidad educativa en muchas comunidades guaraní. Por lo tanto, las clases no fueron regulares, hubo una disminución de habilidades de lectura y cálculo, además, el apego a la educación y la disciplina se han perdido.

La relación entre educación y cultura guaraní también se ve débilmente conectada. A pesar de que la Constitución Política del Estado valoriza los idiomas originarios, en el territorio no se incentiva el uso del idioma guaraní en la función pública, las escuelas y otros espacios. Adicionalmente, se imparten clases de guaraní sin conocimiento adecuado, aspecto que no permite avanzar en el uso hablado ni escrito del idioma, tampoco en la enseñanza de otras áreas de la vida.

El presupuesto educativo ha sido insuficiente para mejorar la infraestructura y las condiciones materiales para la educación. Existen escuelas sin luz, sin agua, sin pizarras. Las aulas no permiten el distanciamiento social. Los niños y niñas deben caminar horas para llegar a sus escuelas, no hay transporte escolar.

Finalmente, un problema latente, señalado por la administración educativa es el derecho a la identidad, un derecho poco ejercido en los primeros años de vida de las personas. Lo que representa un problema para el ejercicio de otros derechos y para el desarrollo de la administración y trámites educativos.

Propuestas

1

Conectividad a internet para la continuidad educativa

Gestionar la instalación de antenas de telecomunicación y mejorar el servicio de internet para democratizar la educación en las comunidades guaraní y asegurar la continuidad educativa, en trabajo coordinado con autoridades locales, departamentales y nacionales.

Incidir en la creación de nuevas políticas nacionales vinculadas a la reducción de tarifas de telecomunicación para el sector rural e indígena y la dotación de celulares para la educación escolar, a través de la Asamblea del Pueblo Guaraní, Asamblea Legislativa Plurinacional de Bolivia, Ministerio de Educación y al Ministerio de Obras Públicas, Servicios y Vivienda.



2

Calidad y continuidad educativa

Desarrollar una Estrategia de educación para elevar la calidad educativa, actualizando contenidos, metodologías, tecnologías y reglamentos, estableciendo indicadores de evaluación y un sistema de metas de aprendizaje, con participación del Municipio, Distrital de Educación, Consejo Educativo, universidades del territorio.



3 Idioma guaraní, pedagogías y uso en espacios públicos

Fortalecer el uso del idioma guaraní a través de: a) un Congreso Pedagógico de la Lengua Guaraní que permita actualizar lineamientos para la enseñanza del idioma guaraní en espacios escolares, familiares y públicos y b) la creación de un Programa de formación del idioma guaraní en el municipio dirigido a funcionarios públicos, como a profesores, personal de salud, policías y otros, en coordinación con las capitánías guaraní.



4 Infraestructura y equipamiento para las unidades educativas

Destinar recursos municipales para la dotación de fotocopiadoras a unidades educativas de cada distrito, para copiar cartillas y otros documentos didácticos destinados a las y los estudiantes.

Mejorar y ampliar la infraestructura y equipamiento educativo de las unidades educativas, principalmente en las áreas dispersas.



5 Carnetización de estudiantes y derecho a la identidad

Gestionar ante el Servicio General de Identificación Personal (SEGIP) brigadas para la carnetización de estudiantes de educación regular y educación alternativa. Además, para el ejercicio de derechos de la población en general.



Salud y cultura

Problemas

Siendo que la pandemia de COVID-19 es cambiante y todavía está presente, se precisa de acciones para mitigarla, superando antiguas y nuevas demandas en salud.

La falta de personal de salud y medicamentos en nuestras comunidades siempre fue latente; sin embargo, durante la alerta sanitaria esta carencia se sintió mucho más. Las familias se ven obligadas a acudir a los centros poblados para la atención, lo que les demanda gasto, tiempo y preocupación. Además, en muchas emergencias, la comunidad no cuenta con personal de salud especializado para la atención inmediata.

A nivel del Municipio nosotros estamos representados por el Consejo Municipal de Salud, Autoridades Locales de Salud (ALS), los Agentes Comunitarios de Salud (ACS) y médicos y médicas tradicionales. Estas personas son encargadas de velar por las necesidades de las comunidades, pero no siempre se coordina acciones con las mismas. Tampoco se reconoce el valor de la medicina tradicional.

También, la infraestructura de salud de los distritos del municipio se encuentra deteriorada. En el caso de Ivo, su Centro de Salud también presta atención a las y los estudiantes de la UNIBOL y no cuenta con ambientes adecuados para la atención a pacientes, principalmente mujeres.

Propuestas

1

Plan de mitigación para contrarrestar la pandemia de COVID-19

Desarrollar un Plan de mitigación para contener la pandemia de COVID-19 y sus variantes, a través de: a) protocolos de desinfección constante de espacios públicos, b) adecuación de las escuelas y espacios de trabajo, c), abastecimiento de medicamentos y remedios naturales, d) capacitación en atención domiciliaria y rehabilitación post COVID-19 a través de radio y otros medios, e) fortalecimiento y promoción de la medicina tradicional, entre algunos puntos del plan.



2

Personal de salud con atención integral en salud

Realizar la contratación de personal de salud con ítem, para médicos, enfermeras, enfermeras auxiliares, técnicos de vectores y laboratoristas, para brindar atención integral en los tres distritos del municipio.

Fortalecer el programa MI SALUD, con la finalidad de brindar atención médica gratuita a la población más necesitada, casa por casa y en consultorios vecinales en las comunidades del Municipio de Macharetí.



3 Convenios para ampliar cobertura de atención

Gestionar convenios con el Ministerio de Salud y Deportes, con sus distintos programas de atención primaria y especializada, de manera pronta y oportuna.

Informar a la población sobre los procedimientos de referencia desde centros de salud o postas a hospitales de segundo nivel.



4 Mantenimiento y ampliación de infraestructura de salud

Refaccionar y ampliar los centros de salud del municipio, en especial el Centro de Salud de Ivo, para contar con un servicio en buenas condiciones, principalmente para la atención de mujeres embarazadas y el control de salud de la población en general.



5 Autoridades Locales de Salud (ALS) y Agentes Comunitarios de Salud (ACS)

Mejorar la coordinación entre la Jefatura médica, Consejo Municipal de Salud y las Autoridades Locales de Salud (ALS), los Agentes Comunitarios de Salud (ACS), para desplegar acciones de prevención de la salud a nivel comunal y una mejor definición del presupuesto en salud.



6

Medicina tradicional para la prevención

Fortalecer a los médicos y parteras tradicionales guaraníes: a) integrándolos a las visitas médicas junto a las Brigadas médicas, b) organizando ferias de salud intercultural, c) promocionando la medicina tradicional, d) impulsando la acreditación de médicos tradicionales, e) solicitando los recursos destinados a la medicina tradicional en el POA Municipal e f) implementando el establecimiento de huertas medicinales en el territorio.



Don Carlos Cuellar, médico tradicional de Macharetí, menciona que las hojas de matico se han empleado bastante para enfrentar la pandemia. Foto de Jhaquelin Dávalos.

Producción, transformación y comercialización

Problemas

Durante la pandemia de COVID-19 hemos carecido de ingresos para sostener a nuestras familias, algunas personas hemos vuelto al bosque para traer el sustento y alimento para nuestro diario vivir. En el bosque se encuentran los seres superiores llamados “Iyas” que son dueños de los ríos, quebradas, bosques, campos cultivos, caminos y animales. Nosotros sabemos que los dueños de los animales castigan a los cazadores cuando ellos matan por simple maldad. Por eso, nosotros cazamos sólo cuando es necesario. Sin embargo, en el tiempo de la pandemia se ha notado más la actividad de quienes no respetan al bosque, ni a sus animales.

Nuestro municipio vive entre 6, 7 y hasta 12 meses al año, con déficit de agua. Además de la falta de agua, el cambio climático repercute en la producción agrícola y pecuaria. Para enfrentar las constantes sequías es necesario contar con cisternas de riego. Las comunidades tampoco cuentan con sistema de agua potable y en algunas comunidades, principalmente de Ivo, el agua es salada. La situación del agua es muy compleja de resolver. Para solicitar el acarreo de agua, para el consumo humano y animal, las comunidades deben viajar hasta el centro del poblado donde se encuentra el Gobierno Autónomo Municipal de Macharetí.

Por algunas zonas del distrito Ivo y otras zonas, el terreno es muy árido. Hasta la fecha no se hicieron estudios de suelo que determinen por qué no existe una buena producción de hortalizas. Esta pérdida continua de cultivos ocasiona desinterés.

En tiempos de crisis alimentaria, las instancias departamentales nos proveen semillas de maíz, aunque no siempre entregan semillas nativas. Sin embargo, desde la idea de la soberanía alimentaria, nuestra organización indígena y el municipio deben trabajar para preservar las semillas nativas.

La calidad de los caminos en Macharetí va de mala a regular. No se adecuan a la época de lluvias, no hay cunetas y desvíos de agua. La falta de caminos dificulta la gestión territorial, el tránsito de personal de salud, educación y comerciantes. También, la falta de caminos dificulta e incrementa los costos de comercialización para sacar nuestros productos al mercado.

Otro factor que preocupa es la falta de electrificación. Cuando una comunidad no cuenta con electricidad, como sucede con algunas comunidades de Macharetí, existen menos oportunidades de educación, producción, transformación y comercialización de productos. Además, la falta de electricidad eleva los costos de vida y la desigualdad.

Para superar los efectos de la pandemia de COVID-19 necesitamos reactivar la economía de forma directa. Las actividades de comercialización para nuestros productos son muy pocas. Contamos con ferias productivas locales que las mujeres del territorio han ido estableciendo, pero con poco apoyo municipal, a pesar de que el intercambio de productos es necesario para beneficiar a toda la población.

Propuestas

1

Protección de los bosques chaqueños

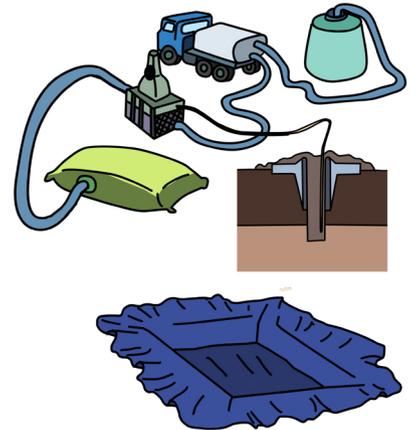
Proteger las áreas naturales del territorio para asegurar la sostenibilidad de la vida, mediante el control y la vigilancia de nuestros recursos (quebradas, bosques, caminos, áreas de cultivo), por parte de autoridades zonales y municipales.



2

Ordenamiento territorial para el abastecimiento de agua

Desarrollar un Ordenamiento y Plan territorial para el abastecimiento de agua, que canalice proyectos, realice mantenimiento de infraestructura hídrica, brinde asistencia técnica, desde un enfoque social y considerando las siguientes acciones: a) De manera inmediata se requiere acarreo con agua de cisternas y asistencia mecánica y eléctrica para la reparación de pozos perforados. b) En el corto plazo se debe programar la dotación de geo-membranas y el deslode de atajados de agua. c) En el mediano plazo se debe realizar excavaciones y ampliaciones de atajados de agua. d) En el largo plazo se deben identificar nuevos pozos de agua y construir presas para riego tecnificado.



3 Servicios de apoyo agrarios, pecuarios y apícolas

Instalar Servicios de apoyo a la producción agrícola, pecuaria y apícola en los tres distritos del municipio. Estos servicios deben ser de infraestructura, investigación y, principalmente, capacitación; deben llegar en tiempos apropiados y considerando la vocación productiva y cultural de cada distrito del territorio.



4 Recuperación de las semillas nativas de maíz

Diseñar un Plan de recuperación de nuestras semillas a través de la formación de semilleros y el intercambio de semillas en ferias locales, para asegurar la soberanía alimentaria y el equilibrio ecológico de la región.



5 Producción ecológica y productos transgénicos

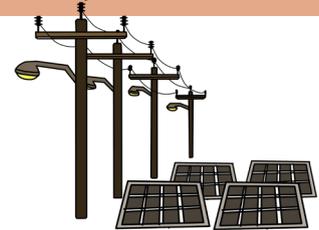
Proponer y aprobar una ley que prohíba los productos transgénicos en el territorio, con la finalidad de proteger la semilla nativa de maíz, a la población de abejas del territorio y toda la cadena productiva, incluyendo la producción de carne bovina, con base en la Ley N° 062/2018 "Municipio productor de carne ecológica y miel ecológica libre de transgénicos".



6

Electrificación para el desarrollo económico y social

Gestionar la ampliación del tendido eléctrico en comunidades que están desconectadas y elaborar proyectos de electrificación ante la Gobernación y dotar de baterías y paneles solares a las comunidades sin proyecto de electrificación, en tanto se avanza con el cumplimiento de ese derecho constitucionalizado.



7

Estudios de mercado y de suelo

Gestionar estudios de mercado y de suelo para producir nuevos productos que se adapten a la zona que garanticen la seguridad alimentaria familiar e incrementen los ingresos de las familias.



8

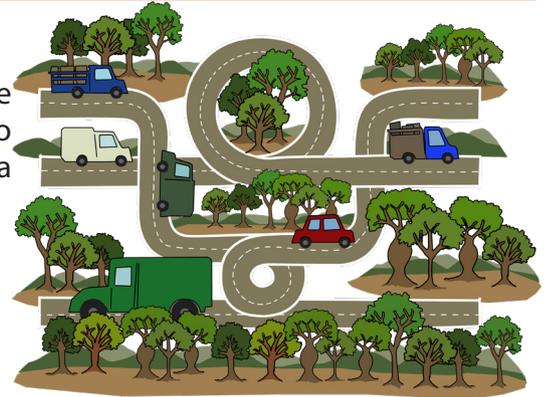
Ferias productivas y la autonomía económica

Asignar recursos en el POA municipal para incentivar ferias productivas, la comercialización de productos, la construcción de un mercado en la Comunidad de Ivo y el mejoramiento del mercado de Macharetí.



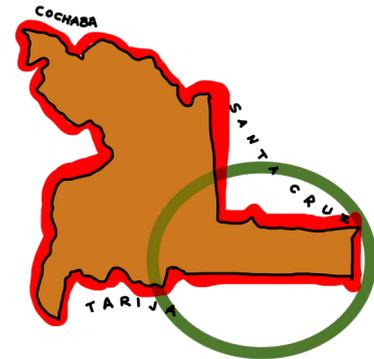
9 Caminos para el desarrollo local

Desarrollar proyectos de mejora de caminos con aporte local y en coordinación con el Gobierno Autónomo Departamental de Chuquisaca para reactivar la vida económica del territorio de Macharetí.



10 Delimitación territorial

Solicitar al Gobierno Autónomo del Departamento de Chuquisaca avance en la demanda de delimitación territorial departamental, para evitar problemas con los departamentos de Tarija y Santa Cruz, en términos de asignación de recursos públicos.



Situación de las mujeres

Problemas

Al haber existido en nuestros hogares escasez de dinero por la cuarentena decretada por la pandemia de COVID-19, los hombres y las mujeres no podían salir a trabajar, en consecuencia, se recargó el trabajo para nosotras las mujeres: cocinar, atender a los animales menores, ayudar a los niños con sus clases y curar la salud de la familia medicinas tradicionales, en un contexto donde la economía se quebrantó.

Durante la pandemia se ha escuchado de violencia hacia las mujeres. Hemos escuchado de casos serios de violencia en el territorio incluso uno ha derivado en infanticidio. Esta violencia hacia las mujeres no debe entenderse como un asunto privado, es un tema social y de salud pública, necesitamos que actúen las autoridades y las mismas comunidades de manera conjunta.

Esta presión sobre las mujeres también se siente a nivel de su participación política. En el territorio de Macharetí se reconoce a mujeres guaraní autoridades, a nivel zonal y comunal con un valioso aporte; sin embargo, muchas mujeres que realizan cargos todavía sienten la presión de parte de sus parejas por el tiempo que destinan a la vida orgánica.

Finalmente, en Macharetí, dentro de las comunidades guaraní, existe mucho respeto a las personas mayores; aunque, existen casos de abandono que requieren de atención municipal y comunal.

Propuestas

1 Justicia indígena y cultura de no violencia

Fortalecer a la justicia indígena para proteger a las mujeres y castigar toda forma de violencia, haciendo uso de las normas y procedimientos propios que se tienen como pueblo indígena guaraní, contribuyendo a la prevención, atención y reparación de todas las formas de violencia contra las mujeres, niñas, niños y adultos mayores, de acuerdo a nuestra libre determinación (Art.2) y la Jurisdicción Indígena Originaria Campesina reconocida en la Constitución Política del Estado (Art. 190, 191 y 192) y los Tratados y Declaraciones Internacionales (Convenio 169 y Declaración de las Naciones Unidas sobre los Derechos de los Pueblos Indígenas).

Desarrollar Talleres de capacitación para la aplicabilidad de Jurisdicción Indígena Originaria Campesina en los casos de violencia contra las mujeres, niños y niñas y adultos mayores.



2 Programas y talleres para erradicar la violencia

Coordinar un Programa municipal para erradicar la violencia de género con acciones y presupuestos concretos, desde el municipio y su Servicio Legal Municipal- SLM, la policía, fiscalía y organizaciones sociales.



3 Presupuesto exclusivo para promover la participación política de las mujeres

Insertar en el POA municipal de manera real, presupuestos y proyectos específicos destinados a las mujeres, levantando necesidades y propuestas a través de reuniones comunales. Pues, la falta de participación política de la mujer guaraní en los temas del territorio supone una gestión pública sin el punto de vista de las mujeres.



4 Personas de la tercera edad y víctimas de violencia

Implementar un Centro de acogida para las personas de la tercera edad que tienen presencia transitoria en el poblado principal con acceso a comedor y a bajo costo.

Implementar un Centro de acogida para Mujeres y niños que fueron víctimas de violencia, con: a) la disponibilidad de servicios para la atención psicológica y el desarrollo humano y b) con emprendimientos y alternativas económicas para lograr la autonomía económica de las mujeres.



5 Socialización de normas de protección a niños y mujeres

Socializar la Ley N°548, Código Niña, niño y adolescente y la Ley 348, Ley Integral para garantizar a las mujeres una vida libre de violencia, de parte el Servicio Legal Integral Municipal (SLIM), para evitar y prevenir la violencia en los hogares dentro de las comunidades guaraníes.



